

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzatának Közéleti Lapja

# Cserszegtomaji Krónika

2021. szeptember XI. évfolyam 9. szám

[www.cserszegtomaj.hu](http://www.cserszegtomaj.hu)



I. Cserszegtomaji Kutyás Nap Lovasokkal

## Tartalomjegyzék

- 3 Tájékoztató  
Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testületének meghozott döntéseiről
- 4 Tájékoztató  
A temetőben végzett vállalkozási tevékenység végzésének szabályairól
- 5 Települési beruházások
- 5 A Csókakői utca útépitése alatti forgalomkorlátozás a következőképpen alakul
- 5 Vállalkozói hirdetések
- 6 Település bejárás
- 6 Meghívó az 1956-os Emlékünnepra
- 7 A Cserszegtomaji Pipacs Óvoda-bölcsőde hírei
- 8 Peresné Karácsony Tímea új óvodapedagógusunk bemutatkozása
- 9 Könyvtár Hírek
- 10 Cserszegtomajért Hagyományőrző Egyesület 2021. I. féléves beszámolója és az őszi programajánlója
- 11 Cserszegtomaji Polgárőr Egyesület községünk védelméért
- 12 Illés Fanni aranyérmert nyert a tokiói paraolimpián
- 12 Kultúrház állandó programjai / Ständige Programme des Kulturhauses   
(Cserszegtomaj, Vadász u. 1.)
- 13 Cserszegtomaj is részt vett a Festetics Vágtán és a Történelmi Huszárbemutatón
- 13 Kovács Sándorné Nagy Márta: Betegségek, járványok, orvosok (1. rész)
- 15 Szüreti Multság
- 17 I. Cserszegtomaji Kutyás Nap Lovasokkal
- 18 Felhívásunkra beérkezett képek
- 19 Véradás 
- 19 Toborzó Cserszegtomaj SK, Shotokan oktatás 
- 20 Idősek Napi meghívó 

Rendezvényeinkről és a testületi ülésekről készült kisfilmek megtalálhatóak a [www.cszszegtomaj.hu](http://www.cszszegtomaj.hu) honlapunkon.



Újságunkban a német nyelvű tartalmat **Huszárné Hergt Ina** fordította, akinek ezúton is köszönjük munkáját.

### Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzat ingyenes kiadványa

Cím: 8372 Cserszegtomaj, Dr. Bakonyi Károly u. 1.  
Tel.: 06 83 531 908

#### Felelős kiadó:

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata

**Szerkesztő:** Süliné Elekes Éva  
E-mail: [kultura@cszszegtomaj.hu](mailto:kultura@cszszegtomaj.hu)

#### Nyomatás:

Ziegler-nyomda Kft. Keszthely, Rezi út 3.  
Tel.: +36(83)314 430; [info@zieglernyomda.hu](mailto:info@zieglernyomda.hu)  
[www.zieglernyomda.hu](http://www.zieglernyomda.hu)

Következő szám megjelenése: 2021. október  
Megjelenik 1200 példányban.

Újságunk internetes változatát  
a [www.cszszegtomaj.hu](http://www.cszszegtomaj.hu) oldalon is olvashatják.  
ISSN 2062-8781 nyomtatott, ISSN 2063-0743 online



## Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata elektronikai hulladékgyűjtést szervez 2021. október 5-én és 6-án.

*Die Verwaltung der Grossgemeinde Cserszegtomaj*

**organisiert eine Elektronik-Abfall-Sammlung am 5. und 6. Oktober 2021.**

Kérünk mindenkit, hogy az elromlott elektromos árammal működő, de minden alkatrészszel rendelkező gépet gyűjtse össze és juttassa el a **Polgármesteri Hivatal udvarában kijelölt helyre**, ahonnan október 7-én, csütörtökön reggel 8 órakor kerül elszállításra!



*Wir bitten darum, die nicht mehr funktionsfähigen mit Strom betriebenen Geräte mit allen dazu gehörenden Bestandteilen zu sammeln und am vorgesehenen Ort im Hof des Bürgermeisteramtes abzugeben. Von dort werden die Elektronik-Abfälle am Donnerstag, 7. Oktober 2021, um 8 Uhr entsorgt*

A befolyt összeggel az óvoda és a bölcsőde gyermekeit támogatják!  
Mit dem Erlös unterstützen wir die Kinder in Kindergarten und Kindergrippe.



## Tájékoztató

### Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testületének meghozott döntéseiről



Kupár-Kovács Fruzsina alpolgármesteri eskütétele

#### **Kupár-Kovács Fruzsina alpolgármester eskütétele**

Kupár-Kovács Fruzsina alpolgármester asszony a képviselő-testület 2021. augusztus 26-i rendkívüli ülése alkalmával letette alpolgármesteri esküjét, így a továbbiakban teljes jogkörrel gyakorolhatja alpolgármesteri tisztségét.

#### **2021. augusztus 26-án meghozott képviselő-testületi döntések:**

#### **1. Cserszegtomaji Polgármesteri Hivatal járólap cseréjével kapcsolatos pótmunka**

A Cserszegtomaji Polgármesteri Hivatal hivatali épületének elhasználandó járólapjának lecserélése a Magyar Falu Program keretében, pályázati forrásból

történik. A járólap cseréje során fény derült az aljzatbeton rendkívül rossz állapotára, így a szükséges felújítási munkálatok köre kibővült. Azonban ennek költségét nem fedezi a pályázati támogatás. Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete 68/2021. (VIII. 26.) számú határozatával döntött arról, hogy a járólap cseréjével kapcsolatban felmerült pótmunka fedezetére 1.291.943 Ft összegű forrást biztosít a 2021. évi költségvetésében elkülönített általános tartaléka terhére.

#### **2. Gesztenyés utca felújítási munkáira fedezet biztosítása**

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete korábbi döntése alapján, saját forrásból megvalósítja a Cserszegtomaj, Gesztenyés utca felújítását.

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete 69/2021. (VIII. 26.) számú határozatával döntött arról, hogy a Gesztenyés utca felújítási munkáira érkezett ajánlatok alapján a kivitelezési munkák elvégzésére az Első Dunántúli Útépítő Kft-t bízta meg. A kivitelezési költséget 16.008.708,- Ft összegben fogadja el. A kivitelezés megvalósításának fedezetét az önkormányzat 2021. évi költségvetéséről szóló 1/2021. (II. 17.) önkormányzati rendelet 5. melléklete, felújítási és felhalmozási kiadásokból bruttó 2.308.000 Ft összegben, az iparüzési adó kiegészítő támogatásból bruttó 11.672.053 Ft összegben, illetve az önkormányzat 2021. évi költségvetésének általános tartaléka terhére bruttó 2.028.655 Ft összegben biztosítja.

#### **3. Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testületének az Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 12/2019. (XII.02.) önkormányzati rendelet módosítása a bizottsági struktúra átalakítása vonatkozásában**

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete megalkotta az Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 12/2019. (XII. 02.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló 15/2021. (VIII. 27.) önkormányzati rendeletét. Az SZMSZ módosításával a képviselő-testület Kulturális és Sport Bizottsága és Szociális Bizottsága megszüntetésre került. Továbbá a képviselő-testületi tiszteletdíjak felülvizsgálatára, bruttóítására került sor. A módosítást működési- és költséghatékonysági szempontok alapján tartotta indokoltnak a képviselő-testület. (A rendeletek és mellékleteik a Nemzeti Jogszabálytár [www.njt.hu](http://www.njt.hu) weboldalon elérhetőek.)

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete 70/2021. (VIII. 26.) számú határozatával döntött arról, hogy felkéri a jegyzőt, hogy a bizottsági struktúra átalakítása tárgyában született döntés meghozatalát követően vizsgálja felül a hatályos önkormányzati rendeleteket.



#### 4. A pénzbeli és természetben nyújtott szociális, valamint gyermekvédelmi ellátásokról szóló 4/2015. (II. 26.) önkormányzati rendelet módosítása (rendelet-tervezet)

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete megalkotta a pénzbeli és természetben nyújtott szociális, valamint gyermekvédelmi ellátásokról szóló 4/2015. (II. 26.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló 16/2021. (VIII. 27.) önkormányzati rendeletét.

A képviselő-testület bizottsági struktúrájának megváltozása miatt vált szükségessé a rendelet módosítása. A módosítással az eddig a Szociális Bizottság hatáskörébe utalt feladatok átkerülnek a polgármester feladat- és hatáskörébe.

(A rendeletek és mellékleteik a Nemzeti Jogszabálytár [www.njt.hu](http://www.njt.hu) weboldalon elérhetőek.)

#### 5. Bizottság személyi összetételének módosítása

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete 71/2021. (VIII. 26.), 72/2021. (VIII. 26.) és 73/2021. (VIII. 26.) számú határozatával döntött arról, hogy a megszűnt bizottságok vonatkozásában a bizottsági tagsági kinevezéseket hatályon kívül helyezi és a továbbra is működő Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság tagjának megválassza Antal László és Tolvéth Gyula Tamás képviselőt.

#### 6. Alpolgármester megbízásának visszavonása, új alpolgármester megválasztása

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete 74/2021. (VIII. 26.) számú határozatával döntött arról, hogy a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 76. § d) pontja alapján Bojtné Pál Szilvia Rozália társadalmi megbízatású alpolgármester megbízását azonnali hatállyal visszavonja.

Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata Képviselő-testülete 75/2021. (VIII. 26.) számú határozatával döntött arról, hogy a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény (továbbiakban: Möt.v.) 74. § (1) bekezdése alapján a polgármester javaslatára, titkos szavazással, minősített többséggel a polgármester helyettesítésére, munkájának segítésére Kupár-Kovács Fruzsina képviselőt alpolgármesternek megválasztja.

*Farkas Ármin igazgatási ügyintéző*

## TÁJÉKOZTATÓ

### A temetőben végzett vállalkozási tevékenység végzésének szabályairól



Cserszegtomaj Község Önkormányzata Képviselő-testületének a temetőkről és a temetkezési tevékenységről szóló 26/2013. (XII. 19.) önkormányzati rendelete a temetőben végzett vállalkozási tevékenység végzésének szabályairól rendelkezik az alábbiak szerint:

- a temetési helyen történő építés, felújítás, bontás során feleslegessé váló anyagokat a munkát végző köteles elszállítani,
  - vasárnap és ünnepnapon, továbbá pihenőnapon a köztemetőben vállalkozók által munka nem végezhető (kivéve temetkezési szolgáltató),
  - a köztemetőben munka csak úgy végezhető, hogy az ne sértse a hozzátartozók és látogatók kegyeleti érzéseit, ne akadályozza az elhunyt elbúcsúztatását,
  - temetőben vállalkozásszerűen munkát végzők temető fenntartási díja: 5.000 Ft+Áfa,
  - sír és síremlék kialakításánál a vállalkozó nem térhet el – a temető kataszterben GPS koordinátákkal meghatározott – megváltott sír helyétől. Amennyiben mégis eltér az elhelyezés, az önkormányzat által megszabott határidőn belül köteles azt saját költségén korrigálni. A sírhely sarokpontjainak koordinátáit a munka bejelentésekor megkapja a vállalkozó, illetve kérheti a sírhely sarokpontjainak kitézését.
- A temetőben végzendő minden munkát – kivéve a hozzátartozók részéről történő sírgondozást, a temetési hely növényvel való beültetését és díszítését – a temető üzemeltetőjének (Szeles András községgazdálkodási menedzser, tel.: +36 30 361 6251, e-mail: [uzemeltetes@cserszegtomaj.hu](mailto:uzemeltetes@cserszegtomaj.hu), [kozseggazda@cserszegtomaj.hu](mailto:kozseggazda@cserszegtomaj.hu)) be kell jelenteni.



## Települési beruházások



Településünk beruházásai nagy mérföldkőhöz értek. A Csókakői utca (Kútcsapás) és Hegyalja utca közel 500 méteres szakaszon megújulnak, amelyek azért váltak szükségessé, mivel összekötő szerepet teljesítenek a 2 településrész közlekedésében. Az útburkolat felújításra kerül, új útalap és új aszfaltozás készül, kiegészítve vízelvezetéssel: szegélyezéssel és a híd előtt áteresszel. 2021. augusztus 30-án átadtuk a munkaterületet az Útplan'95 Kft-nek, a munka befejezése október 30-ig várható.

Ezen beruházás keretében egy másik helyszínen, a Barát utcában is fog padka helyreállítási munka történni, a felső szakaszon az

esőzések utáni kimosódást helyreállítjuk.

Ezek a beruházások összesen 48.048.903 Ft-ból valósulnak meg, ebből 9.137.000 Ft állami támogatást kaptunk Vis Maior esemény keretében.

A forgalom terelést szakaszosan fogjuk megoldani, erről későbbiekben tájékoztatást adunk.

### A Csókakői utca útépítése alatti forgalomkorlátozás a következőképpen alakul

Értesítjük a Tisztelt Lakosságot, hogy a Csókakői utcában és a Hegyalja utcában 2021. szeptember 22-étől forgalomkorlátozás lesz.

A Hegyalja út felől kezdődik a kivitelezés, az útszegély építésével. Itt, a Hegyalja utca alsó szakaszán félpályás útlezárásra kell számítani, illetve ideiglenesen teljes lezárásra kisebb türelmi idővel, ami néhány perc várakozást igényel. A Csókakői utcában egyelőre nincs terelés, kérjük itt lassabban haladjanak, mivel az út mellett felvonulási terület lett kialakítva.

A későbbiekben az aszfaltozási munkák során lesz teljes lezárás, ami egy-egy napszakaszt érint, erről a továbbiakban is értesíteni fogjuk a Tisztelt Lakosságot.

*Habánné Fábrián Kornélia beruházási ügyintéző*

## Álomvirág Virágüzlet

**Mindenszentekre  
koszorúk, sírcsokrok  
széles választéka**

“Nem múlnak ők el,  
kik szívünkben élnek,  
Hiába szállnak árnyak, álmok, évek.”

*Juhász Gyula*



**Cím: Cserszegtomaj, Pajtika u. 2.**

**Telefonszám: +36 70 202 4736**

alomvirag-virag-ajandek-uzlet.business.site

**Rendkívüli nyitvatartás:**

**2021. október 16-tól november 2-ig**

**hétfőtől péntekig: 8-17 óráig**

**szombat és vasárnap: 8-16 óráig**

**Kiszállítást is vállalunk!**

ÉRVÉNYES 2021.03.01-TŐL VISSZAVONÁSIG  
**KÁLYHAKÉSZ TÚZIFA**

ERDÉSZETI CÉGTŐL, HÁZHOZZÁLLÍTVÁ!\*

TÖBBFÉLE KISZERELÉSBEN:

**16.000FT/M<sup>3</sup>-TŐL**

(33CM 1MX1MX1M, ÖMLESZTVE)

RENDELHETŐ FAFAJOK:

TÖLGY, BÜKK, GYERTYÁN, CSER, AKÁC

TEL.: 0670/ 639 9959

WWW.CSILLAGVV.HU/TUZIFA

CSILLAG-VV KFT. EUTR: AA5817258

\*CSERSZEGTOMAJRA AZ ÁRBAN, MIN. 3 M3 RENDELÉSE ESETÉN,  
A FELTÜNTETETT ÁR AZ ÁFA-T TARTALMAZZA.

**OrchiDa Salon**

- Pedikűr
- Problémás köröm kezelés
- Tyúkszem eltávolítás
- Gombás köröm kezelés
- Gél lakkozás
- Sima lakkozás
- Japán pedikűr
- Callux gyümölcssavas hámlasztás

László Szandra  
Bejelentkezés 30/455-7162

**CALLUX**





Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata  
szeretettel meghívja  
Önt, kedves családját és barátait az

# 1956-os

## Forradalom és Szabadságharc emlékére tartott koszorúzásra.

**Időpont: 2021. október 22. péntek 16 óra**

**Helyszín: Szabó István Általános Iskola tornaterme**

Az emlékműsorban az iskola tanulói közreműködnek, melyet követően  
koszorúzásra a Cserszegtomaji Tátika Népdalkör kíséretével kerül sor a Hivatal előtti emlékműnél.

**Kérjük, jöjjenek el és egy szál virággal, mécsessel, koszorúval gondoljunk Rájuk, 1956 Hőseire!**

A tornateremben történő megemlékezésen - a jelenlegi jogszabályok szerint - csak védettségi igazolvánnyal lehet részt venni.

## Település bejárás

Cserszegtomaj képviselő-testülete település bejárásról áttekintette a 2022-es évben megvalósítandó feladatokat, a még idén 2021-ben lezárandó beruházásokat, felújításokat, javításokat. Az látszik, hogy az utak, járdák, és a csapadékvíz elvezetésre rengeteg forrás szükséges.

Az iskola, és az óvoda bővítése mellett, a kultúrház is megoldásra vár, hogy ne egy sportcsarnok adjon otthont a rendezvényeinknek.



A képen balról jobbra haladva láthatók:

Habánné Fábrián Kornélia beruházási ügyintéző, Szabóné Puncsák Enikő községgazda,  
Bertalanné Dr. Gallé Vera jegyző, Elekes István polgármester, Liskai Erzsébet képviselő,  
Tolvéth Gyula Tamás képviselő, Kupár-Kovács Fruzsina alpolgármester, Antal László képviselő,  
Bojtné Pál Szilvia Rozália képviselő

*Tisztelettel: Elekes István polgármester*



## A Cserszegtomaji Pipacs Óvoda-bölcsőde hírei

Óvodánk 5 csoporttal, 112 gyermekkel kezdi meg a 2021/2022-es nevelési évet.

Elbúcsúztunk a Katica csoportos Alíz nénitől, mert a közeljövőben otthon neveli kicsi gyermekét, de a csoport természetesen nem maradt óvónéni nélkül. Augusztus 01-jétől Peresné Karácsony Tímea óvodapedagógus helyettesíti őt, aki Budapestről költözött Keszthelyre, 26 éves óvodapedagógusi múlttal rendelkezik és a hagyományörzés sem áll Tőle távol.

A Méhecske csoportból Márti néni távozott, helyette Végler Adrienn fogja ellátni az óvodapedagógusi feladatokat. Adrienn keszthelyi lakos, eddig kislányával volt otthon és most tér vissza a munkába. Kívánjuk Mindkettőjüknek, hogy érezzék

nagyon jól magukat köztünk.

A nyár folyamán óvodai dolgozók kezdeményezésére elkészült 3 színes udvari alkotás, amit a gyerekekkel együtt festettek meg ügyes kezű munkatársaim:

- egy sárkányos ugróiskola,
- egy úrhajós ugróiskola és
- egy labirintus játék.

Köszönöm munkájukat!



Szalai Klára intézményvezető

## Beszámoló a 2020/2021-es óvodai nevelési év nyári időszakáról

Nyári zárva tartásunk 2021. június 28-tól július 23-ig tartott. Az EMMI ajánlása alapján ügyeletet biztosítottunk azon gyermekek részére, akiknek a szülei dolgoztak, s nem tudták megoldani gyermekük elhelyezését.

A nyári időszak alatt is sok érdekes tevékenységgel foglalkoztattuk gyermekeinket.

Minden héten valamilyen téma köré csoportosítottuk a foglalkozásokat.

Ilyen színes, érdekes tevékenységek voltak:

- Akadálypálya
- Levendula hét, ahol a növényből sok érdekes dolgot alkothattak, pl. illatgolyó, levendula kép
- Festések: kézlenyomatok, festékfújás
- „Kékszalag versenykor” hajók hajtogatása, halak színezése, beragasztásuk a kék „Balatonba”.
- Színezők színezése, képeken tárgyak megkeresése, kiszínezése.
- Táncolás zenére, ismert és új dalok utáncmozgásos táncolása: (Daniéknál..., Kertem alatt kiöntött..., Húzd, húzd, ússz, ússz..., Kacsatánc, Ram-szam-szam)
- Karkötő, gyűrű készítése papírból: vágással, színezéssel.
- Katicabogár barkácsolása színes kartonból, pettyek ragasztása.
- Mozgáskotta
- Limonádé készítés
- Lábtorna



A nagy hőségben vizes játékokkal, hűtöttük, szórakoztattuk gyermekeinket:

- Párakapuvál hűsíthették magukat
- Vízi lufikat töltöttek és dobáltak
- Szivacs halacszkák fogtak ki a vízből horgászbot segítségével.
- Víz meregetése egyik edényből a másikba, számlálva hány homokozó-vödörnyi víz került az edénybe.
- Vízfröcskölő polip rákapcsolása az öntözőslagra, vizezés, pancsolás.

Továbbra is biztosítottuk az udvari játékok használatát is:

- Homokozás
- Motorozás
- Hintázás, fészekhintázás
- Csúszdázás
- Labdázás
- Szőnyegen konstrukciós játékokkal való tevékenykedés lehetőségét.

Emellett fokozottan ügyeltünk a gyermekek folyadék bevitelére, mindig biztosítottunk friss vizet szomjuk oltására, a napégés ellen az érzékeny testfelületeket naptejvel védtük, fejükre sapkát adtunk a napszúrás elkerülése érdekében.

Az udvaron elsősorban az árnyékban való játszást részesítettük előnyben. Az árnyékos teraszon mindig lehetőségük volt a gyerekeknek a rajzolásra, színezésre. Egészségük érdekében minden nap friss gyümölcsöt biztosítottunk számukra.

A visszajelzések alapján a gyermekek tartalmasan, jókedvűen töltötték el kis barátaikkal óvodánkban a nyári időszakot.

Cserszegtomaj, 2021. augusztus 30.

*Moosné Glász Dóra Márta óvodavezető helyettes*

## Peresné Karácsony Tímea új óvodapedagógusunk bemutatkozása



31 éve élek házasságban, egy felnőtt lány édesanyja és egy 22 hónapos kislány nagymamája vagyok.

Tapolcán születtem, 19 éves koromig Badacsonyörsön éltem szüleimmel. Az óvónői szakközépiskolát Pápán végeztem. Érettségi után Budapestre költöztem.

Óvodapedagógusi diplomámat 2000-ben a budapesti ELTE óvodapedagógus szakán szereztem. 26 éven át a budapesti 18. kerületi Vándor Óvoda közösségéhez tartoztam. 32 évet éltem a fővárosban, de szívem mindig visszahúzott a Balatonra, családtagjaim közelébe.

Anyár folyamán arra a döntésre jutottunk férjemmel, hogy végleg leköltözzünk a Balatonra. Jelenleg Keszthelyen élünk. Így több időt tölthetünk közelben élő kisunokánkkal.

A Pipacs óvoda programja, hagyományai közel állnak hozzám, magam is hasonló értékrendet képviselek. Magánéletemben fontos számomra is a természet közelsége, a környezetvédelem, az egészség megőrzése.

Munkám során fontosnak tartom, hogy a gyerekek szeretetteljes, nyugodt légkörben nevelkedjenek, minden gyerek életkorának, egyéniségének megfelelő törődést és figyelmet kapjon.

Tapasztalt óvodapedagógusnak tartom magam, mégis új kihívásként, nagy izgalommal kezdtem meg munkámat a Pipacs óvodában.





# Könyvtár Hírek

A beiratkozás személyigazolvány bemutatásával történik és továbbra is ingyenes a helyi és a környező települések lakóinak egyaránt. 2021. szeptember 1-jétől a Cserszegtomaj Nagyközség Települési és Iskolai könyvtár szolgáltatásai az alábbi nyitva tartás szerint elérhetőek:

**H: 11:00-16:00**

**K: 10:00-16:00**

**Sz: 11:00-17:00**

**CS: 11:00-18:00**

**P: 10:00-16:00**

A fenti nyitvatartást figyelembe véve várom vissza a már kikölcsönzött könyveket.

Elérhető a Keszthelyi Könyvtár kölcsönzési szolgáltatása is, ezért a könyvtárközi kölcsönzés is lehetséges. A meglévő könyvállomány a [www.fgyvk.hu](http://www.fgyvk.hu) online katalógusának böngészésével kutatható. Ahol a példány alatt megjelenik Cserszegtomaj település neve, az a példány érhető el a könyvtárunkban, a más településeken meglévő könyvek, pedig könyvtárközi kölcsönzésben hozzáférhetőek.

## Könyvajánló:



A gyermekek gyakran szorulnak vigaszra, ha megbántják vagy kudarcok érik őket, ha csalódnak vagy a veszteség fájdalmát nem tudják feldolgozni. A frusztrációk feldolgozásában segítséget jelentenek ezek a mesék, melyek lelki támaszt és útmutatást adnak a tovább lépéshez, és az egészséges személyiséggé váláshoz.

Könyvtárunkban a Bátorító mesék kötet kölcsönözhető.

## Érdekesség: "Bivalyok, mint csatornatisztítók"



A zala megyei hévízi kénes, iszapos meleg tó levezető csatornáját bivalyokkal tipratják, hogy a növényiszap a meleg víz lefolyását ne gátolja.

A fürdőévad megkezdésekor bivalyokat hajtanak végig a 12 kilométer hosszú csatornán. A bivalyok mögött az asszonyok és gyermekek a felvetődő halakat fogdossák össze."

(Forrás: ADT / Az Érdekes Ujság, 1918-07-11 / 27. szám)

### A könyvtár elérhetőségei továbbra is az alábbiak:

E-mail: [cserszegkonyvtar@gmail.com](mailto:cserszegkonyvtar@gmail.com);

Facebook: [fb.me/cserszegkonyvtar](https://www.facebook.com/cserszegkonyvtar)

Mobil: +36 30 899-1016

## Beszámoló a 2021. augusztus 17-ei Erdőfürdőről képekben



## Cserszegtomajért Hagyományőrző Egyesület 2021. I. féléves beszámolója és az őszi programajánlója



Kedves cserszegtomaji Lakosok!

Kedves Szülők, Gyerekek!

Egyesületünk nem volt tétlen az elmúlt időszakban, bár minket is erősen hátráltatott a pandémia. Több tervezett programunk elmaradt, mégis pár dologban sikerült eredményesen tervékenykednünk.

2021. január 30-án megtartottuk első online közgyűlésünket, melyben sikerült a tagságunk többségének bekapcsolódnia, valamint egyeztetni a várható feladatokat, tervezni az idei évet. Ennek eredményeképpen sikerült egy régóta tervezett egyesületi kirándulás keretében megjárunk a Szent György-hegyet.

Cserszegtomajért Hagyományőrző Egyesület baráti társaságának felkérésére vezetett épületbejárást szerveztünk az Ify-kápolnához. A túra első állomása volt az Emmaus, ahol Ify Lajos történetének ismertetője, és az épület bemutatása után a kb. 30-35 fős társaság tovább kirándult a kb. 1,5 km-re lévő görögkeleti ortodox remeteházhoz és monostorhoz, amelyet részben Ify Lajos példája nyomán az eredetileg kőfaragó Márton atya épít és mutatott be a résztvevőknek."

"Április 24-én, Szent György napján a

Csapatunkat Bögös András mérnök vezette, aki egy pályázat keretében tanulmányozta és felmérte a fent említett helyet. Ezután pedig meghódítottuk a csúcst is.

Sajnos a farsangi táncház és az oltó nap elmaradt, ellenben a nyári időszakban újra nagy érdeklődéssel figyelhettük a VII. Fűszeres Gyermek Néptánc tábor programját (június 21 - 26 között), amelyben régi tanítványaink (többszörös szólótánc verseny díjazottak) átvették az oktatói szerepet és egy vidám kis társaságot



köszönthettek a nézők a cserszegi bornapokon, ahol bemutatták a táborban tanult táncukat. Egy kis öröm az ürömben, hogy a tábor résztvevői között Alsópáhoktól Zalaapátiig, valamint Keszthelytől Sármelléig voltak résztvevők, ellenben a cserszegtomaji gyerekek közül csak páran vettek részt! Szeretnénk, ha ez a tendencia változna és bátran beállnának közénk a helyi gyerekek is, akikért eredetileg az együttest megalapítottuk!

(Jelentkezéseket várom emailben és telefonon a [csehegy@gmail.com](mailto:csehegy@gmail.com) címen, valamint +36 30 489 4266 számon - Hardi András)

2021.07.11-én megtartottuk az immár szintén rendszeressé vált Egyesületi napunkat, melyben sok kézműves foglalkozás, valamint családi vetélkedő és táncos program is megtalálható volt! Ismét vidám, jó hangulatú délutánt és estét tölthettünk együtt, itt már hála Istennek a helyi lakosok voltak többségben! A táncházban pedig az Iszka Banda húzta a talpalávalót.

Várható programjaink az őszi-téli időszakra:

Október 23-ra tervezzük őszi táncházunkat, melyet a Vadász utcai Kultúrházban tervezzük megtartani, tánctanítással, óvodástól felnőttekig várunk minden érdeklődőt! A rendezvény "batus bál" mindenki hozzon magával egy kis üdítőt, harapni valót, amit körbe lehet kínálni, így ismerkedve egymással, új barátságokat kötni, és egy hagyományos táncházat átélve tanulni-örizni az ősök hagyományait.

November 13-ra terveztük a Márton-napi játszóházat és lámpás felvonulást, amit a tavalyi évben szintén ki kellett hagynunk, reméljük idén újra köszönhetjük a sok régi ismerőst! Az iskolától a Tündéerkertig tart a felvonulás, (lehetőleg saját készítésű lámpásokkal) majd a végállomáson misztériumjátékkal és batus jellegű agapéval zárjuk a napot!

November 20-ra terveztük, szintén a Kultúrházba, a már többször sikerrel megtartott Adventi kézműves délutánt és játszóházat, ahol karácsonyfadíszeket és adventi koszorúkat készíthetnek a résztvevők.



November végétől karácsonyig szeretnénk újra meghirdetni a nagy sikerrel lezajlott - Adventi kincskeresőt.

December 24-én várható a tomaji Szt. Anna kápolna közösségének, komoly hagyományokkal rendelkező Pásztorjátéka. Helyszín a Szt. Anna kápolna. (Pontos kezdést később hirdetjük a templomokban és a decemberi Krónika hasábjain.)

Az év végét (december 28-án) Óév búcsúztató táncházzal zárjuk, ahová ismét várjuk a község apraját és nagyját egy táncos estére!



Tisztelettel: Hardi András Tel.: 30/489-4266 Cserszegtomajért Hagyományőrző Egyesület elnöke

## Cserszegtomaji Polgárőr Egyesület községünk védelméért



Kiss Dánielt a polgárőrség vezetőjét kérdeztem mindennapjaikról. Hogyan boldogulnak e szétszórt településen, milyen nehézségekkel kell szembe nézniük.

### Milyen a mai Cserszegtomaji Polgárőrség felépítése?

A vezetőségben maradtak akik idén is. Elek Ferenc, Magyarósi Győző, Molnár Gabriella, Fi István és én.

### Mikor alakult az Egyesület?

Több mint 20 éve. Nagyon sok alapító tagunk van, de közben fiatalokkal is bővülünk.

### Hogyan oldjátok meg, hogy mindenhol ott legyetek a településen?

Mindenki ott járőrözik többet, ahol lakik, ezért jó, hogy szétszórta lagnak a polgárőreink. Van, aki a párjával megy egy kört esténként.

Van, aki reggel 6 órakor szeret menni, valaki este 18 órakor, van

aki éjjel, tehát teljesen kiszámíthatatlan, ami nagyon szerencsés, mert senki nem tudhatja mikor, merre járnak a polgárőrök a falu védelmében. Sokan a saját autójukkal mennek, így felismerhetetlenek és kiszámíthatatlan a jelenlétünk az utcákon. Ennek nagy visszatartó ereje van a bűncselekmények tekintetében.

### Ha bárki gyanús dolgokat lát, akkor fel tud hívni benneteket?

Természetesen hívjanak bennünket nyugodtan a következő telefonszámon: +36 30 9140914. Általában engem hívnak közvetlenül, de mindig örülök, hogy tudok segíteni.

### Melyek azok a főbb problémák, amelyekkel foglalkoztok?

Sajnos a szemét általános probléma a településünk minden részén. Ez ellen nagyon nehéz fellépni. Több problémát okoznak még a kerítésen kívül, az utcán kóborló kutyák. Többnyire megkeressük a gazdáikat és elbeszélgetünk velük, hogy jobban vigyázzanak az állataikra. Van amikor ez is elég, van hogy



nekünk is segítséget kell hívnunk.

A harmadik probléma az égetés. Nem tartják be a szabályokat, és többnyire szemetet is égetnek. Ilyenkor kihívjuk a tűzoltókat, akik most már komoly pénzbüntetést is kiszabnak a szabálysértőkre.

Betörések szerencsére egyre ritkábbak. Hálózatunk átfogja az egész települést. Jól felszerelték vagyunk, van motorunk, autónk, ruházatunk, téli kabátunk, laptopunk, nyomtatónk.

### Esetleg valami jó ötlet a jövőre tekintve?

Jó lenne, ha például a polgárőrnapot is összefűznénk egy települési rendezvénnyel, akár egy Falunappal, Szürettel. A polgárőrök is bemutatkozhatnának, egy sátrat is fel tudnánk állítani, vagy akár a többi civil szervezettel együtt is készíthetnénk egy közös sátrat, ahol kis szórólappal még jobban megismerhetnénk bennünket az emberek. Jövőre reméljük már egyre többet tudunk találkozni mi is egymással és az emberekkel egyaránt.

**Kívánjuk, hogy így legyen! Sok sikert kívánunk a polgárőreinknek! Köszönjük, hogy vigyáznak településünkre!**

## Illés Fanni aranyérmert nyert a tokiói paraolimpián



Krónika újságunk júniusi számában készítettünk interjút a szomszéd településről, Reziből származó Illés Fannival, aki májusban tért haza aranyéremmel az Európa-bajnokságról.

Három hónappal később 2021. augusztusában Fanninak szintén sikerült a tokiói paraolimpián is aranyérmert szereznie 100 méteres mellúszásban. Elképesztő elszántság, erő és kitartás kellett ehhez az eredményhez, mely nagyon sok munka, edzés eredménye.

**Szeretnénk megtudni, milyen érzés volt számodra e csodálatos eredmény elérése, és mik a következő céljaid?**

Szavakkal leírhatatlan érzés, hiszen annyi munka és küzdelem van emögött az érem mögött, hogy még ma is, ha beszélnem kell róla, meghatódom. Ez az aranyérem annak a szimbóluma, hogy megérte az élet pofonjait állnom, és kitartanom a végsőkig.

Jövőre világbajnokság lesz, az a célom, hogy jól fel tudjak rá készülni edzőmmel, Szabó Álmassal. Gratulálunk Fanni, nagyon büszkék vagyunk Rád!

## Kultúrház állandó programjai / Ständige Programme des Kulturhauses (Cserszegtomaj, Vadász u. 1.)



<b>Hétfő/ Montag</b>	17:00 – 18:00	Thai bokszt (gyerekeknek) Thai-Boxen (für Kinder)
	18:30 – 19:30	Zumba
<b>Kedd / Dienstag</b>	9:00 – 10:00	Baba - mama torna / Mutter-Kind-Turnen
	18:00 – 19:00	Calanetics torna / Callanetics-Turnen
<b>Szerda / Mittwoch</b>	17:00 – 18:00	Gyógytorna / Heilgymnastik
	18:30 – 19:30	Zumba
<b>Csütörtök / Donnerstag</b>	17:00 – 18:00	Thai bokszt (gyermekeknek) / Thai-Boxen (für Kinder)
	18:00 – 19:00	Calanetics torna / Callanetics-Turnen
	19:00 – 20:00	Thai bokszt felnőtteknek / Thai-Boxen (für Erwachsene)
<b>Szombat / Samstag</b>	9:00 – 13:00	Lélektár klub foglalkozás / „Seelenveredelung” Gemeinschaftsveranstaltung



## Cserszegtomaj is részt vett a Festetics-vágtán és a Történelmi Huszárbemutatón

2021. augusztusában a lovaskultúra terén Cserszegtomaj két alkalommal is képviseltette magát.

Augusztus 20-22. között került megrendezésre a Történelmi Lovasfesztivál a keszthelyi Festetics-kastélyban, melynek keretein belül Huszárbemutatóra is sor került. Itt településünket Savanyó Tibor és Savanyó Balázs képviselte.

2021. augusztus 22-én zajlott a Nemzeti Vágta előfutamaként megrendezésre kerülő Festetics Vágta Gyenesdiáson. A programon településünket szintén Savanyó Tibor képviselte. Az ígéretes lóval induló Tibor azonban sajnálatos baleset miatt nem tudott célba érni. Szerencsére nagy baj nem történt, így lovasunk rövid időn belül rendbe jött.

Jó egészséget kívánunk! Köszönjük, hogy településünkön is éltetik ezen ősi hagyományokat.

### Kovács Sándorné Nagy Márta: Betegségek, járványok, orvosok (1. rész)



**Kislány a gyötrösi tetőn 1960.**

Forrás: <https://mandadb.hu/tetel/638415/>  
Kislany\_a\_gyotrosi\_teton

A ciszternánkat kibetonozó Lajos papa 1958. január elején a bor állapotát akarta ellenőrizni. A kapunál nagyon megszedült, sokáig mozdulni sem tudott. Agyvérzést kapott. Keszthelyre hazajutnia egyszerűbb volt, mint Cserszegen akár segítséggel orvost keríteni. Két hét múlva temették. 60 éves volt.

Engem gyerekkoromban az alsó szomszédunk pincéjénél darazsak támadtak meg. Nagyanyám ecet híján vöröshagymát nyomkodott össze, s a szétlapított, kissé nedvező vöröshagymával borította be a hátamat. Kisebb-nagyobb bajok, sérülések esetén bizony nem az orvos volt az első gondolat. Köhögés ellen az orvosság egy kis kanál méz vagy piritott cukor a nyelv alá, torokfájásra sós vízzel - felnőtteknek pálinkával - gargalizálás, fejdudorra hideg kés szorítása, náthára forralt bor, felnőtteknek „kalapkúra”. Kinn a mezőn friss sérülés fertőtlenítésére saját vizelet.

Belső fertőtlenítésre bor, esetleg pálinka. Ki tudná felsorolni a sok-sok házi praktikát, sokféle, bőven termő gyógyfüvet, amivel kezelték, kénytelenek voltak kezelni magukat, családjukat, szomszédjaikat az itteniek.

Már sokszor elgondolkoztam azon, ha a házi gyógymódok nem segítettek, a mindig is nagy kiterjedésű Cserszegtomajon autó, telefon híján hogyan lehetett orvoshoz, pláne időben orvoshoz jutni. Nyilván gyalog, jobb esetben lóval, lovaskocsival keresték fel. Ha szerencsénk volt, otthon találták. De mit tehettek, ha a község túlsó végében vagy másik községben gyógyított éppen? Bár az emberek itt általában sokáig éltek, betegségek, balesetek mindig voltak. És a keszthelyi hetilapok írtak is róluk.

A keszthelyi jegyzőségből kiválva 1881-ben közös jegyzőséget állított fel a keszthelyi Lehel utcától északra fekvő Polgárváros és Cserszegtomaj. A betegeket ettől kezdve a keszthelyi polgárvárosinak, 1913-tól a kiskeszthelyinek nevezett körorvos gyógyította. A gyakori kés- és ökölpárbajok sérültjei ritkán fordultak orvoshoz, inkább otthon kúrálták magukat. A súlyos sérülteket egyenesen a keszthelyi kórházba vitték, mint például 1900-ban azt a cselédet, akit vasvillával a gazdája vert meg; 1901-ben Farkas István birtokost, akit kocsisát védve sebesítettek meg; 1902-ben egy löportűz okozta égési sérültet; 1904-ben a cserszegi kőfejtőben partszakadás miatt megsérült három embert. Ijedt lovak 1910-ben két embert sebesítettek meg súlyosan. Lövés, puskacső, elszabadult hordó is okozott kórházban végződött balesetet. De nem tudni, mindenki odakerülhetett-e, mint például 1893-ban egy 3 éves kislány, 1902-ben egy 6 éves kislány. A kislány három napi szenvedés után a forró leves okozta égési sérüléseibe, a kislány pár hét után fejsérülésébe halt bele, amit a bátyja kapával okozott véletlenül.

A Cserszegtomajon váratlanul és „gyógyíthatatlanságuk” miatt öngyilkosságban elhunytak leggyakoribb betegsége a szívbetegek, szívszélhűdés volt, ezt az ideg- és elmebajok követték. Gutaütés, elhanyagolt torokbaj, csonttuberkulózis, tüdőbaj, végegyengülés is szerepelt a halálhírekben.

Mivel az orvos, a keszthelyi kórház nem volt könnyen elérhető, a lapok járványok idején tanácsokat adtak a lakosságnak. A Keszthely c. lap 1882 decemberében a szörványosan mutatkozó vörhennyel kapcsolatos teendőkre ezt: „A járvány elterjedésének megakadályozása céljából az egészségesek a beteg gyermekektől elkülönítendőek, a lakhelyiségek általában fertőtlenítendőek és minél gyakrabban szellőztetendőek.”



A keszthelyi járásban 1883. nyarán himlő ellen már oltottak. „Beoltatott Dékmár János városi orvos által 100, Dr. Singer Bernát körorvos által 131, Dr. Löwy Mór körorvos által 185, összesen 416 gyermek.” Keszthely-polgárváros és vele Cserszegtomaj körorvosa is Dr. Singer Bernát volt. Arról nem szóltak a hírek, hogy mikor kezdte itteni körorvosi pályafutását, sem arról, hogyan végezte orvosi teendőit, mennyire voltak elégedettek vele a betegek. Annál inkább írtak Keszthely orvosáról, az 1893-ban már 80 éves, de még praktizáló Dékmár Jánosról, „kit az egész Cserszeg Koponár mai urának könyvel, s aki nem egy embernek életét mentette meg már tapasztalatokban gazdag orvosi tudományával. Az érvágásoknak helyes alkalmazása és azoknál kifejtett rendkívüli ügyessége már kora fiatalságában szép hírnevet szerzett neki, csakhamar kedvelt és híres orvosává lett Keszthely és vidékének. A rendszeresség és a sok mozgás az élet kútforrása - szokta sokszor mondani.” (Keszthelyi Hírlap. 1893. július 9.) „... nemigen alkalmazta a modern orvostudomány legújabb szereit, hanem előszeretettel a házipatika szereit felé fordult és azokkal adott gyógyírt a szenvedőknek.” Bár nem említették, a „város és vidékének bizalmát”, a „nép rajongó szeretetét” élvező keszthelyi körorvos bizonyára családja ősi fészke, saját lakóhelye, Koponár és környéke betegeit sem utasította el, ha hozzá fordultak bajukban, és ő éppen elérhető volt. Annál is inkább így lehetett, hiszen a körorvosnak 14 községből álló nagy körzetet kellett ellátnia, sok időbe telhetett, mire kiért a helyszínre vagy őt elérték.

Dr. Singer Bernát 1892-ben bekövetkezett halála után orvosválasztást írt ki a járási főszolgabíró. Dr. Neumark Béla keszthelyi és Dr. Rosenberger Gyula budapesti orvos, dr. Singer unokaöccse pályázott az állásra. Június 1-jén „Az utcákat ellepte a közönség, s mintha csak valami országos képviselőjelölt lett volna, a két párt hívei sűrű sorokban jöttek, 145 választó közül alig hiányzott 8-10.” Amíg a jegyzőlakban szavazás, kinn korteskedés, rábeszélés, hízelgés folyt; „sőt itt-ott kis aprópénz kínálgatás volt a kortes főnökök főteendője.” Végül Neumark 61, Rosenberger 77 szavazatot kapott. „A Rosenbergeristák ujjongtak, éljeneztek, s öröm-ittasan siettek a korcsmába, ahol az áldomás nagy dínom-dánom közt folyt”. „A választás különben teljes rendben folyt le, s az ellenfél nem viselkedett ellenségességgel a győzelmes fél iránt s mi hisszük is, hogy azontúl is mint eddig a legjobb egyetértésben s barátságban fognak élni, s kibékülve, kezet szorítva együttesen fognak a saját és közjó érdekében működni.” (Keszthely. 1892. június 5.) Két évvel később a mindig hivatásszerűen viselkedő, önzetlenül munkálkodó „Koponár ura, a szegények annyira kedvelt és tiszteletreméltó orvosa”, Dékmár János, aki „kicsinyek és nagyok, szegények és gazdagok iránt egyformán tanúsított emberszeretetet”, jól megérdemelt nyugdíjba vonult. „A legemberszeretőbb orvos” után dr. Neumark Bélával töltötték be Keszthelyen a megüresedett városi orvosi állást. (Keszthelyi Hírlap. 1894. december 30.)

Dr. Rosenbergnak akadt teendője bőven. Az ismételten fellépett difteritisz-járvány miatt 1897 decemberében az iskolát be kellett zárni. 1898-ban veszettség fenyegetett, mert augusztusban egy tomaji kutya helyben három kutyát, majd Egregyen egy 5 éves kislányt és két disznót sebzett meg. A kislányon dr. Rosenberg még aznap kiégette a marás helyét. A kutyát felboncolták, s megállapították a veszettségét. A kislányt azonnal Budapestre, a Hőgyes-féle Pasteur-intézetbe szállították. Nemcsak a veszett ebet, hanem Cserszegtomajon az általa megmart kutyákat, Egregyen pedig az összes kutyát sintérkézre adták, a sertéseket szigorú zár alá helyezték. Négy évvel később, 1902 júliusában egy cserszegtomaji asszonyt harapott meg szomszédja láncon tartott kutyája. A nő vérmérgezést kapott, majd pár nap múlva merevgörcsben meghalt.

Belügyminiszteri rendelet kötelezte 1899-ben az 1000 lakosnál többet számláló községeket, így az 1891-es népszámlálás szerint 1876 lakosú Cserszegtomajt, hogy 40 nap alatt „az átutazó kóbor vagy hajléktalan betegek elhelyezésére legalább két ágygal ellátott, úgynevezett járványkórházat állítson fel”. Ez valószínűleg meg is történt, de nem közölték, hogy hol. Azt sem tudni, a járványkórházat igénybe vette-e valaki, de járványok voltak Cserszegtomajon is. Kanyarójárvány miatt 1902 februárjában a cserszegtomaji iskola bezárását táviratilag rendelte el az alispán, 1910-ben pedig kolerajárvány miatt az október 2-i cserszegi búcsút tiltotta be.

A spanyol láz terjedéséről írt a Keszthelyi Hírlap 1918. október 27-én. „A vidékről beérkezett jelentések szerint a szomszédos községekben mindenhol nagy vehemenciával lépett fel a spanyol láz, az elhalálozások száma átlag naponként 2-3.” A járás településeiről nem közölt adatokat, csak annyit említett, hogy Kiskeszthelyen egyetlen családban tízen betegedtek meg. „Legtöbbet a fiatal nők soraiból tör le. Az emberek kétségbeesve futnak orvosi segély után, s némelyik beteggel oly hirtelen végez e kór, hogy az valóban megdöbbentő.” A lap a legjobb szándékkal közölt egy erősen kétséges orvosi tanácsot: „Egy híres orvos humánus érzésétől indítatva, közhírré óhajtja tenni az újságok által, hogy ezen, különböző lefolyású bajnak eddig hatásosabb ellenszerét nem ismeri, mint a jó erős forralt bort, illetve borlevest, melyből



naponta 4 - 5 csészével kell lehető forrón inni a betegnek. Igaz, hogy drága kis orvosság, de legalább hatásos. Megjegyezzük, hogy borlevesnek az óbor alkalmasabb. A fehér bor is jó, mert rendszerint erősebb, mint a vörös.” A nagy valószínűséggel megfogadott „orvosi” tanács után álljanak itt a szerkesztő valóban megszívlelendő, hasznos javaslatai:

„Nagyon ajánljuk a közönségnek, hogyha gyengélkedést érez vagy tagjaiban zsebongást, azonnal fekdjék le, mert kezdetben a testnek belső energiája maga legyőzi a bajt, míg ha fentjárnál {sic!} rohamosan őrl meg a szervezetet s különösen a tüdőre terjed. Aki teheti, alkoholos vízzel öblögesse száját evés előtt és után. Szóval gondoskodás, törődéssel elejét lehet venni, s minthogy legdrágább kincs az egészség, ki-kinek létérdeke is megköveteli ezt.”

## Szüreti Mulatság



2021. szeptember 11-én tartottuk szüreti rendezvényünket, mely a hagyományokhoz híven felvonulással kezdődött. „A 2019-es választás óta - a koronavírus miatt - az I. Szüreti felvonulásunkat tartottuk, amelyet nagy örömmel a vártnál jóval nagyobb érdeklődés fogadott. A menetben résztvevők száma (több mint 200 fő) az eddigi szüreti menetek közt az egyik legnagyobb volt. Sajnos több mint 2 órás csúszással érkeztünk a 3. állomásunkra, ahol többen már nem is folytatták az utat velünk. Ezen oknál fogva döntöttünk úgy, hogy a fellépők időpontja miatt nem tudjuk végig járni a tervezett útvonalat, ezért elnézést kérünk azoktól, akik kimaradtak és nem láthatták a menetet. Jövőre át kell gondolnunk, hogy milyen útvonalat tervezünk majd.” *Elekes István polgármester*

Köszönjük Magyarósi Győző kisbírónak a Tátika Népdalkörnek és a harmonikásoknak Zalaapátiból, hogy a felvonulás állomásain és a menetben jó hangulatot keltettek. Örültünk, hogy idén újra volt bolond menyasszonyunk és vőlegényünk.





Elekes István polgármester köszönti Adorján testvértelepülésünk polgármesterét Borsos Csabát és képviselőit

Megtisztelték ünnepségünket a vajdasági testvértelepülésünk Adorján képviselői és Borsos Csaba polgármester, akik egész nap velünk voltak. Ezúton is köszönjük, hogy ellátogattak hozzánk.

A rendezvénytéren légvárak, körhinta, játszóház várta az apróságokat. A műsort a Boombatucada dobosai kezdték, akik igazi fesztivál hangulatot varázsoltak a térre. A színpadon a Cserszegtomaji Tátika Népdalkör bordalcsokra után, Elekes István polgármester köszöntötte a mulatságra érkezőket és megköszönte a rendezvény segítőinek munkáját. Ezt követően felkérte a színpadra Adorján és Cserszegtomaj képviselőit is, hogy egy finom Cserszegi Fűszeressel pecsételjék meg e testvérkapcsolatot.

A műsorban fellépett a Marcali Dalárda csapata, a Sógorok és az „Al Ahram” Hastáncosai. Az esti bálhoz a Start zenekar szolgáltatta a talpalávalót.

Szerkesztő



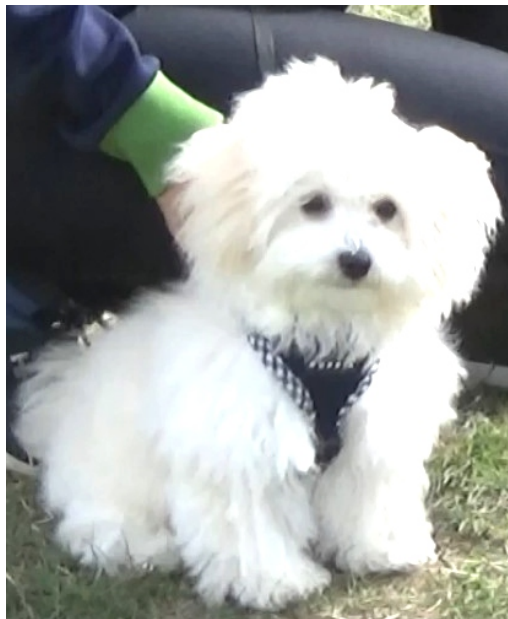
Sógorok



„Al Ahram” Hastáncosok Sűmeigről







## I. Csertomaji Kutyás Nap Lovasokkal

2021. szeptember 18-án délután megrendezésre került az első kutyás nap Csertomajon. Az előzetes várakozásainkat jóval felülmúlta a nevezők, illetve a nézők száma. Összesen 59 kutyatulajdonos nevezte be kedvencét a különböző kategóriákban kiírt versenyekre. A fajta bemutatóval egybekötött szépségverseny kis-, közepes- és nagytestű kategóriában lett megrendezve. Kiosztásra került a „Legszebb gyerek-kutyapáros”, a „Legaranyosabb kutyakölyök”, „Csertomaj legügyesebb kutyája” és a „Legszebb kutyapár” cím. A „Csertomaj legszebb kutyája” cím elnyerésénél volt egy zsűri díj, illetve egy közönség díj is. A zsűri tagjai Wágner Edit a Zalai Subás komondor tenyészet tulajdonosa, Menyhátrné Jolika a Cseri-Subás pumi-puli kennel tulajdonosa – mindketten csertomaji lakosok – valamint Szita Noémi kutyakozmetikus, aki csertomaji származású keszthelyi lakos.



A szépségverseny után a Keszthelyi Kutyasuli bemutatója következett, mely állt egy engedelmes, egy őrző-védő és egy agilitás bemutatóból. A bemutató látványos és a jelenlévő gazdiknak tanulságos is volt, hiszen láthatták, hogy mit lehet kihozni kedvenceikből sok-sok munkával, türelemmel, szeretettel.

A következő program keretében a Lóbarát Panzió tulajdonosa Savanyó Tibor vezetésével helyi fiatalok mutatták be lovas tudományukat.

A rendezvény a díjkiosztóval zárult.

Összességében bebizonyosodott, hogy a rendezvény létjogosultsága megkérdőjelezhetetlen, hiszen nagyon sok helyi és környékbeli kutyatulajdonost és állatszerető embert megmozgatott. Így jövőre és remélhetőleg az elkövetkezendő években is szeretnénk megrendezni.

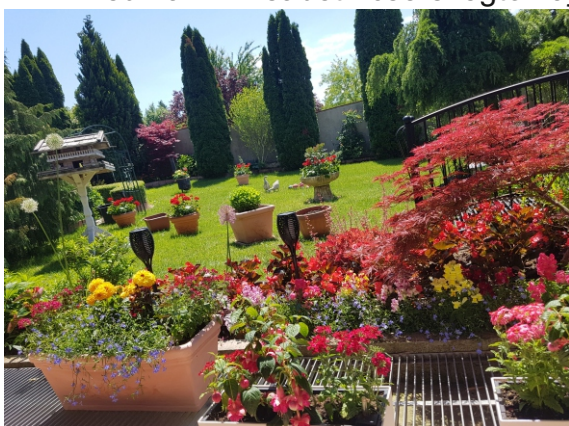
*Budinszkiné Levek Klára szervező*





## Felhívásunkra beérkezett képek

Heumann Elisabeth cserszegtomaji kertjéről küldött be számunkra fotókat, amelyeket köszönünk.





**ADJ VÉRT!**  
Ments életet!



**Spende Blut,  
rette Leben!**

**2021. október 7. csütörtök 15 órától 18 óráig**  
*am Donnerstag, 7. Oktober 2021, zwischen 15 und 18 Uhr*  
**Kultúrház (Cserszegtomaj, Vadász u. 1.)**  
*im Kulturhaus (Cserszegtomaj, Vadász Strasse 1)*

# Toborzó



Tisztelt Szülők!

A Cserszegtomaji SK Labdarúgó Szakosztálya toborzót hirdet, a labdarúgás játéka népszerűsítése érdekében.

Kislányok és kisfiúk jelentkezését egyaránt várjuk korosztályainkba: **2013-ban, 2014-ben, 2015-ben és 2016-ban** született gyermekek érdeklődésére számítunk.

Edzéseinket minden **kedden és csütörtökön 17:15-18:30 óráig** tartjuk a **cserszegtomaji focipályán!**

Felmerülő kérdéseikkel érdeklődni **Németh Szabolcs** labdarúgó edzőnél  
Tel.: 30/322-7356



Folytatódik a Tradicionális

# SHOTOKAN

松濤館空手道

HARCműVÉSZET,  
VALÓDI ÖNVÉDELEM  
TEST- ÉS JELLEMFEJLESZTŐ  
RENDSZER

# KARATE OKTATÁS



**10 éves kortól!**  
Cserszegtomaj  
Shotokan Karate



Cserszegtomaj, Szabó István Általános Iskola tornaterme,  
hétfőn és csütörtökön 16-18 óráig  
Beiratkozás október 4-én és 7-én a helyszínen.

Tanítók:

Bányai László 5. dan - 06-30/969 8946  
Végyvári Ádám 1. dan



Cserszegtomaj Nagyközség Önkormányzata szeretettel meghívja Cserszegtomaj „Aranykorú” lakóit

Die Verwaltung der Grossgemeinde Cserszegtomaj lädt die Bewohner im „Goldenen Alter” ein zum Fest der Senioren

# Idősek Napjára.

Időpont: **2021. október 16. szombat** / am Samstag, 16. Oktober 2021

Helyszín: **Tornaterem** (Cserszegtomaj, Iskola u. 17.) / in der Turnhalle der Schule

## Program:

15:00 **Elekes István polgármester ünnepi köszöntője** / Festliche Begrüssung durch Bürgermeister István Elekes

15:10 **Cserszegtomaji Pipacs Óvoda gyermekeinek műsora** / Programm der Kinder des „Pipacs”-Kindergartens

15:25 **Szabó István Általános Iskola tanulóinak műsora** / Programm der Schüler der „Szabó István”-Schule

15:35 **Marcali 3 Tenor mulatók műsora** / Unterhaltungsprogramm von Tenor 3 Marcali

16:00 **Örömtánc bemutató és táncház** / Freudentanz-Vorführung und „Tanzhaus” (alle tanzen gemeinsam)

Mindenkit szeretettel várunk egy finom ebédre, melyet az iskola konyhájának dolgozói fognak elkészíteni.  
Wir laden alle ganz herzlich zu einem festlichen Essen ein, welches von den Angestellten der Schulküche vorbereitet wird.

„Nem az a lényeges,  
hogy hány évünk van még,  
hanem az,  
hogy miképp tudjuk  
beosztani ezeket az éveket.”

*Szokolay Sándor*



Felhívjuk a figyelmet, hogy a jelenlegi jogszabályra való tekintettel a rendezvény, mivel zárt térben kerül megrendezésre, **csak védettségi igazolvánnyal látogatható.**

Im Hinblick auf die derzeit geltenden Vorschriften möchten wir darauf aufmerksam machen, dass die Veranstaltung – da sie in einem geschlossenen Raum stattfindet – nur mit geltender Impfbescheinigung besucht werden darf.